

# REVISTA DE GANDIA

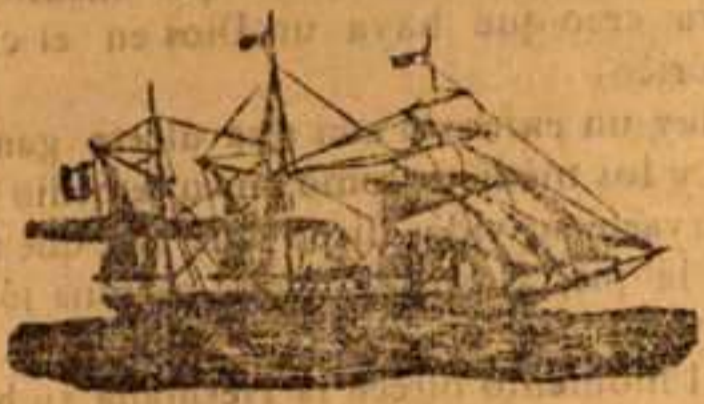
PERIODICO CONSAGRADO AL DIVINO CORAZÓN DE JESÚS

ORGANO OFICIAL DE LOS SINDICATOS AGRICOLAS DE LA REGION

SE PUBLICA TODOS LOS SABADOS CON LA COMPETENTE CENSURA ECLESIASTICA

<b>Año XII.</b>	<b>Precios de suscripción:</b> En Gandía, un año . . . . . 2 ptas. Fuera de G. <sup>a</sup> . . . . . 2'50 »	<b>Gandía 15 de Octubre de 1911</b>	<b>Correspondencia:</b> C. del Beato Andrés Hibernón. núm. 2 GANDÍA	<b>Núm. 597</b>
-----------------	--	-------------------------------------	---	-----------------

Línea de vapores de Salinas y Schafer.  
Servicio rápido, fijo y semanal entre los  
puertos de Gandía y Barcelona por el vapor  
español



## VICENTE SALINAS

admitiendo carga, y pasajeros y fletes corri-  
dos para Cete, Marsella y Génova, con tras-  
bordo en Barcelona.

Saldrá de Gandía, directo para Barce-  
lona: todos los sábados a las seis de la tarde  
Saldrá de Barcelona para Denia y Gandía  
todos los martes a las seis de la tarde.

### Precios de los pasajes:

#### GANDIA A BARCELONA

En cámara . . . . . 15 pesetas  
En cubierta . . . . . 7'50 »

Armadores: Salinas y Schafer, Pasaje de  
la Paz, r.º bis 1.º 1.º

Consignatario en Gandía: Ramón Perelló  
calle de San Francisco de Borja, 81.

## España por el Corazón de Jesús

«Queriendo el Padre Eterno, dice la Beata Margarita María, reparar las angustias que el adorable Corazón de Jesús su divino Hijo, recibió con las humillaciones y ultrajes de su Pasión en casa de los príncipes de la tierra, ha escogido á nuestro gran Monarca para ejecutar el designio que tiene de hacer construir un edificio en el que se coloque la imagen de este divino Corazón, para recibir allí los homenajes y la consagración del Rey y de toda la Corte. El Corazón de Jesús quiere reinar en su palacio, ser pintado en sus banderas y estar grabado en sus armas, para darle victoria sobre todos sus enemigos.»

Aunque esta revelación se refiere á Luis XIV, las demás naciones han respondido también al llamamiento divino, pues como ha dicho un eminente escritor de nuestros días, restingir el Mensaje de la Beata Margarita á Francia sola, sería echar por tierra los amorosos designios del Corazón de Jesús con relación al mundo entero. Todas las naciones han sido dadas en herencia á Nuestro Señor Jesucristo, y sus divinas promesas se extienden igualmente á todos los Poderes y á todos los pueblos.

En las palabras de la Beata Margarita antes citadas, manifiesta el Corazón de Jesús tres deseos principales respecto á las Naciones: 1.º Que le dediquen una Basílica ó Templo Nacional; 2.º Que la Nación sea consagrada y 3.º Que se pinte su

imagen en las banderas del Reino. Conviene fijarse en las circunstancias con que han de ejecutarse estos tres proyectos.

1.º El Corazón de Jesús quiere que sea el Rey y la Nación, quien le dedique el Templo Nacional. Así lo han entendido los Reyes y las Naciones. En 1.777 la reina D.<sup>a</sup> María de Portugal mandó construir en Lisboa la Basílica del Sagrado Corazón. La Asamblea Nacional de Francia decretó en 1.873 la erección del Templo de Montmartre. La ciudad de Roma hizo voto en 1.880 de construir una Basílica en honor del Corazón de Jesús con el fin de alcanzar la libertad del Soberano Pontífice. El Tirol hizo el mismo Voto en 1867. Bélgica, la República del Ecuador, el cantón de Friburgo, y posteriormente varias repúblicas de América, han erigido Basílicas y Templos Nacionales en honor del Sagrado Corazón.

2.º Desea Nuestro Señor que se construya un edificio en que se coloque la imagen de su divino Corazón, adorable. Así lo desea el Señor y así lo deseamos los españoles, porque ha sido grande la decepción de las personas que han visitado la Cripta de la Almudena después de la solemne inauguración del 7 de Julio y han hallado instalada en ella la parroquia de Santa María, vendidas varias capillas para enterratorios de familias particulares, y encargada del ornato y dirección de la Capilla, la Junta de Nuestra Señora de la Almudena y que para Templo Nacional solamente se ha destinado una capilla, la de la Virgen del Carmen, en la cual, la imagen del Corazón de Jesús, colocada á un lado sobre una columna, ocupa el segundo lugar, por estar el altar de la Capilla dedicado á la Virgen. Pobre y mezquina nos parece esta Capilla, aunque sea sólo provisional, para Templo Nacional del Corazón de Jesús en esta España que siempre grande y magnífica en la celebración del culto divino, ni ahora ni nunca, se ha dejado vencer por las demás Naciones en las manifestaciones de su fe y piedad, como acabamos de verlo en el grandioso y magnífico Congreso Eucarístico últimamente celebrado. Por otra parte, no se nos ocultan los graves inconvenientes que han de presentarse cuando se trate de establecer los cultos propios de un Templo Nacional y especialmente la Exposición Perpetua del Santísimo Sacramento como está en Montmartre, la cual, según las rúbricas de la Iglesia no debe tenerse en una Capilla sino en el Altar Mayor, y la que sería preciso interrumpir, siempre que la parroquia celebre alguna festividad, ó los oficios que le son propios, como funerales, entierros, etc. Y cuando terminado el edificio se instale en él la Catedral, surgirán nuevas dificul-

tades, porque los derechos del Cabildo como corporación, han de prevalecer sobre los intereses del Templo Nacional, y los cultos del Corazón de Jesús, ocuparían necesariamente un lugar secundario.

Cuando por el Voto Nacional se acordó en Francia la construcción del Templo Nacional en Montmartre, se mandó para esta obra tan grandiosa un Comité especial compuesto de personas eminentes bajo la presidencia del Cardenal Arzobispo de París. Seámos permitido expresar este mismo deseo; que se encargue de esta obra la Junta del Congreso y que bajo la protección de nuestros Reyes, Príncipes y Prelados se levante el nuevo Templo Nacional y que sea digno recuerdo y monumento conmemorativo de la magnificencia de nuestro Congreso Eucarístico. Provisionalmente puede establecerse en el hermosísimo Templo de San Francisco el Grande que pertenece al Patronato Real y ofrece excepcionales condiciones para la Exposición Perpetua del Santísimo Sacramento y demás cultos propios del Templo Nacional, y que en este Templo se coloque una imagen eucarística del Corazón de Jesús; es decir, Nuestro Señor, que con una mano nos muestre su divino Corazón y en la otra un cáliz, como para demostrarnos, que debemos la Eucaristía al amor de su Corazón; y al pie de la estatua la fecha del Congreso. En torno de esta imagen se han de agrupar los fieles hijos de España para orar día y noche por el triunfo de la santa Iglesia, por la salvación de nuestra querida Patria y por todas las naciones que tan necesitadas están de la misericordia del divino Corazón y del Patrocinio de la Virgen Inmaculada.

3.º El Sagrado Corazón manifiesta expresamente su voluntad de que se edifique una Iglesia que no ofrezca las dificultades que ofrece la Cripta, de que el Templo Nacional se erija en la Corte y así lo han interpretado las naciones que como Francia, Portugal y Bélgica poseen un Templo Nacional. Los templos que en honor del Corazón de Jesús se edifiquen en las diferentes Provincias del Reino, necesariamente han de ser templos Provinciales, de lo contrario se daría el caso de que en una misma nación se contasen varios Templos Nacionales, lo que no podría ser. Pero sería un espectáculo muy consolador que en la nación española en que ha prometido el Corazón de Jesús que ha de reinar con más veneración que en otras partes, inspirándose los Prelados en estos sentimientos dedicasen al Corazón de Jesús en su ciudad principal, una Iglesia que fuese como un Templo Provincial, trocando con este objeto el titular de alguna de las ya existentes. Los Párrocos pudieran hacer lo propio consagrando

en sus respectivas parroquias algún altar ó capilla al Corazón divino y que en todos estos altares se ofreciese diariamente el santo Sacrificio, y comulgasen los fieles, terminando con un acto de consagración; y los Domingos y fiestas se diese la bendición con el copón, para conformarse con los deseos de nuestro Santísimo Padre Pío X. En las familias cristianas no ha de faltar un altar dedicado al Sagrado Corazón donde se recite el santo rosario, seguido del acto de consagración. De esta suerte, nuestra oración sería unánime y general; no habría en nuestra querida patria, población, villa ni aldea, en que el divino Corazón no reciba especiales cultos y España será lo que tanto deseamos; el Reino del Corazón de Jesús.

Veamos brevemente de qué manera se han cumplido los otros dos deseos del Corazón de Jesús. Como Francia defirió el responder al llamamiento divino, las demás naciones vacilaron también. Solamente en las grandes calamidades se acordaban de las promesas divinas y cosa digna de ser notada! al presentarse cualquier peligro eminente, el primer pensamiento de la nación amenazada era tomar por salvaguardia la imagen del Sagrado Corazón. De este modo apareció en Inglaterra el estandarte del Corazón de Jesús en las sublevaciones contra la herejía protestante. En Francia caminó el ejército de la Vendée bajo la misma bandera, y otro tanto puede decirse de Polonia y otros países.

Varias naciones se han consagrado oficialmente al divino Corazón; el Tirol, el cantón de Friburgo, la República del Ecuador y algunas otras repúblicas de América.

En España, estos dos deseos del Corazón de Jesús se han cumplido con inusitada pompa. El 29 de Junio, la magnífica procesión con que se terminaba el Congreso Eucarístico, penetraba en el Regio Alcázar, y la custodia llevada por el Cardenal Legado descansaba en el trono de nuestros Reyes. Allí, estando prostrados á sus pies, los Reyes, la Real Familia, el Gobierno y toda la Corte, nuestra católica nación Española, era oficialmente consagrada al Corazón de Jesús en la Eucaristía. Durante este solemne acto ondeaba sobre el trono de España, la bandera nacional con la imagen del Corazón divino. Los deseos del Corazón de Jesús se habían cumplido en nuestra querida Patria; había penetrado con pompa y magnificencia en el Real Palacio; la nación le estaba consagrada, su imagen campeaba en nuestra bandera, y algunos días después debía inaugurarse el Templo Nacional. España, nuevo Lábaro que León XIII nos presenta, bajo el cual han de librarse los últimos combates y se han de ganar los grandes triunfos de



la Iglesia contra el infierno, comienzan a ser el Reino del Corazón de Jesús.

Que el ejemplo de otras naciones caídas en el abismo de la impiedad y del desorden, por no haberse acogido a esta devoción salvadora, nos estimule a España a ponernos de una manera especial bajo la protección del Sagrado Corazón, pues como dijo Pío X de santa memoria, «La Iglesia y la Sociedad sólo tienen su esperanza en el Corazón de Jesús. Esta devoción ha de ser la salvación del mundo.»

Reine pues el Corazón divino en todo el mundo y particularmente en nuestra España, pues como ha dicho Pío X. «El Corazón de Jesús es Rey no sólo de los individuos y de las familias, sino Rey de las sociedades, de las naciones y de los pueblos, y como es Rey, debe reinar.»

## De elecciones

Falta escasamente un mes para que por ministerio de la ley se celebren en España las elecciones municipales. Van, pues, a abrirse muy en breve las urnas electorales a la voluntad de los pueblos.

Tienen las próximas elecciones que se avecinan un aspecto de renovación del régimen administrativo, de saneamiento en cuanto se refiere a la vida local, que interesa profundamente a todos, aún a los que están más apartados de la política.

Si los pueblos se preocupasen, como es su deber, de sus propios intereses, llevarían a los ayuntamientos a personas que gozasen de general prestigio, olvidando cuestiones de bandería política, y personas que tuviesen aptitudes para administrar los bienes del común. Pero en Gandía, lo mismo que en los demás pueblos, suele darse el caso de que por negligencia de determinadas clases sociales, por egoismos de otros y por discutibles compromisos políticos de muchos, se elija, para el cargo de concejal, a personas que desconocen en absoluto lo que es la Administración pública, las necesidades de una ciudad en los tiempos que atravesamos y otras condiciones que se requieren para ejercer útilmente el cargo edilicio.

Y estas clases sociales, que con su apatía y egoismos contribuyeron al triunfo de aquellos candidatos, suelen ser después las que más vociferan contra ellos, sin tener en cuenta que los ediles no son nombrados de real orden sino elegidos por el vecindario, y, por consiguiente, las censuras deben ser lanzadas contra los electores que no han sabido ejercitar su derecho.

Si al convocarse unas elecciones municipales, los vecinos se cuidaran de elegir candidatos, les impusiesen programas les exigiesen garantías, podrían luego pedirles cuentas de sus actos en el Ayuntamiento. Pero no suele ser así, y van Concejales al Ayuntamiento que sólo representan a una parte del vecindario, habiendo clases de la sociedad que no tienen representación directa, o la tienen muy mermada.

A buen seguro que si cualquiera de los electores que votan tan sólo a una persona porque está afiliada a tal o cual partido político, tuviera que nombrar un administrador de sus rentas particulares, buscaría a una persona que reuniese las condiciones especiales que para tal cargo se precisan, pediría referencias de su conducta anterior y aún quizás le exigiría fianza personal; pero se trata de Administrar los bienes de todos, que son más importantes, más cuantiosos, y entonces nadie se preocupa del candidato, y son elegidos los que más bullen, los que más intrigan o los que sólo buscan una plataforma para sus empresas.

Es necesario, pues, que las clases conservadoras de la Sociedad salgan de su apatía egoísta y presten más atención que hasta ahora a la gestión municipal y a los gestores que elijan, o que sin ser por ellos elegidos, triunfan merced a su retraimiento.

Si los monárquicos, si las clases neutras y conservadoras de la Sociedad, con su acción en el Municipio y con su voto en las elecciones, no contrarrestan la acción y el voto de aquellos elementos disolventes, no se quejen después inútilmente de un tributo oneroso, de una medida injusta, de un desconcierto que traiga consigo la bancarrota municipal.

TÓMBOLA A BENEFICIO DEL  
SANATORIO DE FONTILLES  
PASEO DE LAS GERMANIAS, GANDIA

## La pesca

No me explico cómo haya seres humanos capaces de soportar hora tras hora, día tras día y hasta meses enteros sentados sobre una puntiaguda roca; la vista siempre fija en el agua y las manos agarradas a la flexible caña de pescar. Cuidado que es monótono este ejercicio y se necesita haber adquirido paciencia. Ni comen, ni fuman, nada; allí no hay más mundo que un pedacito de corcho juguetero que de vez en cuando se zambulle en el líquido dando no se qué impresión y.... muchas planchas. Comprendo perfectamente la pesca movida, bien se haga con redes ó en una barca, pero pescar con caña? vamos, hombre; antes mil veces pescar el gordo de Navidad; pues no faltaba más.

Usted no sabe, me decía mi amigo Cangrejo, gran pescador de caña, lo que es disfrutar. Eso de tirar el anzuelo al agua y no saber lo que va a salir, ¡ah, es sublime! ¡eso es encantador! El cazador antes de tirar ya ve la pieza sobre la cual dispara. El chauter ve el árbol contra el cual hace añicos el auto y su propia cabeza, el.... vamos, Cangrejo, no disparete ni meta ejemplos de esa índole para demostrarme que es usted un loco perdido del rey caña.

Así discurría yo, pero todo cambia en este mundo miserable. Yo que creía que ese sport no correspondía a mi persona por razones que no vienen al caso enumerar, me equivoqué de medio a medio y pronto la pesca fué para mí la diversión favorita. Mi habitación, mejor dicho, mi casa, parecía un campo de tomate inglés con tanta caña. En esta silla una garrucha, en aquel rincón un capazo con pasta de sardina que despedía un olorrico capaz de abrir el apetito al pez más delicado de estómago; en el pilar del centro la bota de a cántaro y el sombrero de paja grande como un paraguas.

Allí no faltaba nada en tocando al ramo de pesca; pero eso sí, sin orden ni concierto, porque cada vez que volvía de una excursión lo tiraba todo en cualquier parte y como tenía mandado que nadie lo tocara, por allí andaba revuelto todo, hasta que preparaba otra expedición y arreglaba los trastos.

Así, andando el tiempo, un día me encontré con el tío Ranas, zapatero remendón de oficio y su inseparable Gambita, chico de veinticinco años, monosabio de la plaza con quienes entablé amistad y me invitaron a cenar un *all y pebre*.

Aquellos desconocidos, todos los sábados al anochecer cogían el tranvía y marchaban a pasar noche y domingo entre los mosquitos, sentados sobre un ribazo de la Albufera. Allí los conocí y me conocieron, allí pasamos algunas noches juntos hasta que un suceso inesperado vino a disolver la sociedad que habíamos formado contra la anguila.

Era el 30 de Junio de 1900. Como de costumbre, nos encontramos el tío Ranas, Gambita y yo que íbamos a explotar el negocio; pasamos la noche y mañana bien, pero cuando pensábamos en regresar aparecieron dos nubarrones por tramontaña que en un abrir y cerrar de ojos se colocaron sobre nosotros. Una luz que nos cegó, un trueno seco y una de piedras que horrorizaba vino al momento. ¿Dónde nos escondemos? preguntaba Gambita que ya andaba con una pierna a rastras. Por aquí, decía Ranas, que conocía el terreno. No, por aquí, gritaba yo con un chirlo en la frente. En esta confusión cada cual tomó el camino que mejor le vino en gana, pero no hubo salvación, cada piedra era como un huevo y caían tan espesas que fué imposible pasar la pedrea sin recibir algunos cantalazos en el cuerpo.

Pasados aquellos momentos de estupor y cuando principiaban los ánimos a tranquilizarse eché la vista hacia el punto donde creía estaban mis compañeros y cuál no sería mi asombro al ver a Gambita dando pases con la blusa defendiéndose de las últimas piedras de la tormenta. Dirigíme hacia él y practiqué un reconocimiento facultativo en el que pude apreciar tres heridas graves y seis de pronóstico reservado. Curado de primera intención con molla de pan y vino, nos fuimos en busca del tío Ranas que no se veía por ninguna parte. Después de recorrer algunos campos sin encontrarle oímos unos lamentos debilitados; dirigimos hacia allí nuestros pasos y figúrense cómo quedaríamos al verle metido dentro de una acequia de la que sacaba únicamente la cabeza. El cuadro que se desarrolló es imposible describirlo sin morirle de pena. Sólo recordar aquel día basta y sobra para no volver a coger más la caña. Le sacamos como pudimos y emprendimos el regreso. Llegamos al punto donde nos habíamos de separar y nadie se atrevía a tomar la palabra para despedirse; nos miramos con compasión y al ir a darles el último adiós y animar al tío Ranas

que creía no llegaría al tranvía, se adelanta y con voz semillorosa me dijo: *Adiós. fill meu; estes son les consecuents del peixcaor de caña.*

R. García.

## La Hermana de la Caridad

Hay ciertas mujeres, ángeles debiéramos decir mejor, que como las piedras miliare nos rotulan el camino, nos marcan el derrotero que debiéramos seguir, señalándonos con la fe y caridad aquí, y con la esperanza aún más allá, la norma de nuestra conducta, enseñándonos con el ejemplo, el más práctico y más convincente de los argumentos, la abnegación, el desinterés y el sacrificio.

Ved a esa jóven de noble estirpe, hermosa, en la edad de las ilusiones, hija única, criada con todas las comodidades que suelen dar de sí las riquezas, querida y mimada por sus padres, que se miran en sus ojos como en un espejo, y que ven en ella el báculo de su vejez.

Todos sus deseos, sus caprichos todos, aún los más costosos, los satisfacen con gusto sus padres.

Su servidumbre, no sabe cómo complacer, cómo contentar a su señorita.

¡Es tan buena, es tan feliz!  
Cuando se determine a tomar estado, será el preferido de su corazón el que ella misma elija. ¡Tantos son sus pretendientes!

La Providencia, en sus altas miras, la ha destinado para una empresa más alta, más noble, más sublime, para ser el ángel de la caridad, en su grado más heroico, el paño de lágrimas de los desheredados de este mundo, su alivio, su consuelo.

Manda a uno de sus mensajeros que le toque el corazón con el catro de oro de la caridad....

Se levanta.... no hay fuerzas humanas que la detengan.... nada teme, nada la asusta.... es su vocación decidida y.... basta.

Quiere ser Hija de la Caridad, ó Hermanita de los Pobres, ó Carmelita....

Deja sus vestidos, sus adornos, sus joyas; sacrifica, hasta lo que más halaga la vanidad de las mujeres, sus hermosos cabellos, y lo que es más sensible aún, la compañía y cariño de sus padres.

Viste un hábito de estameña, y cubre su cabeza con una toca, casi tan blanca como su alma, y se le encarga el cuidado y asistencia de los pobrecitos enfermos de un hospital.

Allí no oye más que lamentos, ayes de dolor y angustia, imprecaciones, blasfemias las más horrosas....

Con sus ojos arrasados en lágrimas, levanta su corazón a Dios que le dá fuerzas y resignación para soportar tanta desventura.

¡Cómo atiende las necesidades de los pobrecitos enfermos! ¡Cómo los cuida y mimas! ¡Con qué destreza y suavidad cura sus llagas! ¡Cuánta paciencia, cuánta conformidad, cuánto amor!

A otra se la manda a pedir limosna; es Hermanita de los Pobres; llega a una carnicería, y con la mayor humildad pide una poquita carne para sus pobres. El dueño se enfurece, y la Hermana calla; la llama holgazana, mujer perdida, y olvidando que es una débil mujer, coge la pierna de un carnero y azota con ella la cara de la pobre Hermana, que se tambalea.... se incorpora y con esa humildad de Jesucristo, le dice «pues bien, todo eso para mí, y ahora... una limosna para mis pobres.»

¿Qué pasaría por el alma de aquel hombre?

Sólo Dios lo sabe. Pierde el color, se pone todo nervioso, y por fin una lágrima resbala por su mejilla, que él afrentado oculta y enjuga con la manga de su elástico.

Coje con ambas manos toda la carne de su mostrador y se la coloca en el cesto de la Hermana. «Dios se lo pague, buen hombre.» (Rigurosamente histórico.)

A otra se la manda a un Manicomio y obedece. No ve a su derredor, más que a esas criaturas, dos veces desgraciadas: ¡pobres dementes a quien Dios en sus inescrutables designios ha privado del uso de la razón!

Vedla cómo va por medio de aquellos dementes, con la misma paz y tranquilidad que en su casa propia, entre sus criadas.

A unos amonesta con dulzura, a otros agasaja; para todos tiene una frase de consuelo y cariño.

Un demente se le acerca; con la mano izquierda la detiene, y con la derecha, con un puñal que lleva oculto, le dá una puñalada. La Hermana se tambalea.... cae por fin en tierra.... pero a los pocos momentos se levanta.... no es nada.... una poquita sangre derramada por amor a Jesucristo que tanto derramó por mí.

La herida es leve, porque el puñal se ha emborotado en una ballena de su corsé; ¡qué casualidad, dicen los que lo han presenciado!

¡Casualidad!

Es que no había llegado aún su hora, y la Providencia la tiene reservada para otras luchas.

Hay un enfermo incurable en un hospital.

La Hermana le amonesta para que se reconcilie con su Criador, una vez, otra vez, y todos los días.

Es inútil; la Hermana no se cansa, no cesa en su tarea, sin conseguir más que blasfemias é insultos para la Hermana.

Inusitado movimiento se oye por el salón. Es una elevada autoridad que viene a visitar a los enfermos.

Todos le abren paso guardando un silencio respetuoso.

—¿Quién es esa autoridad a quien se le guarda tanto respeto y consideración, dice el enfermo?

—Ese señor, le dicen, es.... el padre de la Hermana que te cuida.

—¿Qué pasaría por el alma de aquel enfermo?

—Conque esa señorita, tan rica, es la que abandonando su casa para servirme a mí, la que cura mis llagas, la que me amonesta todos los días.... la que insulto.... ¡Ahora creo que haya un Dios en el cielo! (Histórico)

Hay un enfermo con una úlcera gangrenosa, y los médicos como único remedio para conservarle su vida, dicen que hay que aplicarle la piel y carne de una persona jóven, sana y robusta.

Al momento ofrece la Hermana su brazo desnudo....

Hay por lo menos, que anestesiarle la parte que se ha de operar.

No es menester.... Operen ustedes sin temor....

Sin la menor duda, su ángel bueno, se apresurará a anotar en el libro de la vida de la Hermana, con pluma de oro, la más heroica, la más hermosa de sus páginas.

Francisco de P. Monzó Vicedo

## Al obrero socialista

Se distingue fácilmente  
El Redentor verdadero  
De esos otros redentores  
Que pululan por los pueblos.  
Llámanse así, aquellos hombres  
Que subyugan al obrero  
Con su anárquica palabra  
Y volcánicos conceptos  
Expresados con gran arte  
Para ir haciendo prosélitos.  
Pero vengamos a cuentas  
Hombre infeliz: Pobre obrero...  
Mira, que esos que se llaman  
Redentores de los pueblos  
Se lucran de tu ignorancia  
Y viven con tu dinero.  
Truenan contra el capital  
Y ellos lo tienen inmenso;  
Se lamentan de tu suerte,  
Pero no esperes de ellos  
El sacrificio más mínimo  
Ni aun el favor más pequeño.  
¿Cuántas limosnas te han dado?  
¿Qué privaciones se han hecho  
Para aliviarte en tu suerte?  
¿Qué estrecheces ves en ellos?  
Pasean en automóvil,  
Comen lo más suculento,  
Beben exquisitos vinos,  
Fuman de lo más selecto  
Y todo esto a costa tuya  
A costa del pobre obrero.  
Quiero aportarte unos datos  
De algunos que dirigieron  
El Congreso de Amsterdam  
Para probarte mi aserto:  
«Eduardo Vaillan,» francés,  
Es un propietario inmenso  
Que su inmueble está valuado  
En más de millón y medio.  
«Van kel de Holanda,» comercia  
En maderas, y es lo cierto  
Que su capital oscila  
En seis millones, lo menos.  
«Vanierveldt Belga,» tiene  
«Unas casas de recreo  
Tasadas en seis millones,  
Según cálculos concretos,  
«Singer Alemán,» de paños  
Posee un colosal comercio,  
Y en éste siete millones  
Se dice que lleva su juego  
Como éstos son los de España  
A quienes tú, pobre obrero,  
Con tu sufragio y ahorros  
Los estás enriqueciendo.  
No quiero aducir más pruebas,  
Creo que baste lo expuesto  
Para probar que te engañan,  
Cuando gritan descompuestos,  
Que es la propiedad un robo,  
Y tiranos de los pueblos  
Los ricos a quienes sirves  
¡Y tus redentores! ¡Ellos!



No hay más Redentor que uno  
Y este es Cristo, el Nazareno,  
Que practica lo que dice  
Y lo enseña con su ejemplo.

Clarito

**Oficina Comarcana en Gandía de Federación Naranjera de Levante**

El día 2 del corriente celebró Federación naranjera de Levante en la ciudad de Valencia la primera asamblea de la nueva campaña naranjera de 1911 á 1912.

Después de aprobada el acta anterior se discutió y aprobó el presupuesto para atender á los gastos de Oficina en Valencia de 1911 á 1912 que importan 7.000 pesetas incluido el gasto de alquiler de local, viajes á Madrid, publicaciones, etc.

El segundo punto á tratar: lo referente á servicio de vapores. Se nombraron comisiones formadas por la representación de sociedades mayormente interesadas, que en brevísimo plazo habían de practicar gestiones para realizar lo más conveniente á los intereses de las colectividades remitentes.

Se dió cuenta de ofrecimientos hechos á la Federación por determinadas casas vendedoras de materiales para la confección.

Se acordó no vender cajas de naranja á ninguna casa consignataria ó corredor extranjero, ni vender sobre muelle en los puertos españoles.

Invitose á que manifestaran las Sociedades federales el número de etiquetas de Federación naranjera que necesitaban para pegar á las cajas que se embarquen.

Y finalmente acordose anticipar para el sostenimiento de la Oficina Central un céntimo por caja de las que cada Sociedad confeccionó en la campaña última.

Las noticias recibidas por la Oficina Comarcana de Gandía acerca de la próxima campaña no son satisfactorias; la cosecha de manzana es grande y esta fruta hace marcada competencia en el mercado inglés á la naranja.

En cuanto al precio de compra del dorado fruto opinan los consignatarios ingleses es elevado; estos días se ha pagado naranja chata en nuestro distrito á 1 peseta 10 céntimos, á 1'25 y hasta 1'40 arroba; en los pueblos del Marquesado de Denia desde 1 peseta á 1'25.

Lo mismo se dice respecto á mandarina; háñse realizado ventas á 3 pesetas arroba y á 15 pesetas millar.

Por lo general naranja común es un tanto reducida de tamaño á causa de la escasez de agua, pues aún cuando se hayan regado muchos huertos con agua elevada por las máquinas de vapor, la tierra no se ha sazonado bastante de humedad.

NOTA: Oficina Comarcana advierte que determinada fábrica de papel dicen que no dá los pliegos que debe tener cada cuadernillo; poco cuesta comprobarlo.

**NOTICIAS**

La reinstauración de nuestra insigne Colegiata, que tanto entusiasmo ha despertado en los gandienses, ha dado lugar á que el Muy Ilustre Cabildo Colegial honrase con el esplendor y brillantez merecidos, tan grande acontecimiento.

El Excmo. y Rvdmo. Prelado de esta Archidiócesis que tanto celo ha desplegado y tanto interés mostró por la reinstauración de la Colegiata y la Excmo. Sra. Duquesa de Benavente, que no regateó medio alguno para conseguirla, nos han honrado con su visita, y han contribuído con su presencia á dar más realce á las ya brillantes fiestas religiosas.

Tanto el recibimiento como la despedida que se les dispensó fué entusiástica por demás.

El acto de toma de posesión canónica del Muy Ilustre Sr. Abad, Canónigos y Beneficiados que tuvo lugar el lunes 9 á las nueve y media de la mañana, fué muy solemne.

Las vísperas que se cantaron en honor del patrono San Francisco de Borja, fueron solemnísimas y recibió muchas felicidades el señor Peñarrocha, director de la renombrada capilla del Patriarca por lo cumplidamente que llenaron su cometido.

En la solemne misa Conventual ofició de pontifical Su Excelencia Reverendísima, y asistió el Excmo. Ayuntamiento.

Las naves del anchuroso templo estaban atestadas de fieles, ofreciendo deslumbrador aspecto la espléndida iluminación. El panegírico á cargo del Sr. Magistral de esta Colegiata, verdaderamente notable; la procesión, concurrenciada como nunca; asistió el Excmo. Sr. Arzobispo y el Ayuntamiento.

Brillantísimas también las funciones religiosas que la Caja de Ahorros y la Comunidad de los Padres Jesuitas, han dedicado á nuestro glorioso Patrono. Ocuparon la Cátedra santa, D. Enrique Sanchis, en la primera y el R. P. Luis Mur, S. J., en la segunda. Inútil decir que los respectivos panegíricos fueron magníficos.

Nuestro Excmo. Ayuntamiento dando pruebas de amor y respeto á la memoria del ilustre patricio Dr. Morell acordó en sesión

dar el nombre del antesdicho Canónigo á la calle del Serpis.

El viernes á las nueve de la mañana se trasladaron el Cabildo Municipal y Colegial á la calle del Serpis y después de dirigir el Sr. Morera en nombre del Ayuntamiento la palabra á los muchos concurrentes al acto y de exhortar el M. I. Sr. Abad á que cada gandiense tiene el deber ineludible de exigir un monumento en el corazón á la memoria de tan preclaro hijo de Gandía, se procedió al cambio de nombre de la calle, siendo amenizado tan solemne acto por la Banda Municipal.

A las once se celebró aniversario solemne en sufragio del Dr. D. Juan Morell y demás bienhechores de esta Santa Colegial.

Como nota final, y con harto sentimiento, hemos de consignar, que la animación y afluencia de forasteros ha sido escasísima, quejándose amargamente los pobres feriantes, de las pocas transacciones realizadas. Opinan algunos que la causa de dicha desanimación ha sido lo *fané* del programa de festejos civiles; nosotros, ahondando un poco más creemos que toda la culpa de que hayamos estado casi en familia la tiene el maldito *bacarrat*, que se ha encargado de limpiar hasta la borra de los bolsillos de mucha gente. ¡Y quiera Dios que la apatía ó empucho de legalidad de algunas autoridades no acarree mayores disgustos! Sólo por eso, y por otras cosas, deseáramos que no se restableciesen las garantías constitucionales. ¡Sería tan útil que no se jugase nunca!!

\*\*\*

El martes último falleció en esta ciudad, la virtuosa señora D.<sup>a</sup> Josefa Gil, habiendo recibido con especial fervor y devoción los Santos Sacramentos.

Era la finada un dechado de virtudes cristianas, caritativa, y de una resignación á la voluntad de Dios verdaderamente admirable. La larga y penosa enfermedad que la ha hecho bajar á la tumba, sufrióla sin exhalar una queja, sin perder la paciencia de santa.

A su distinguida familia y especialmente á su sobrina D.<sup>a</sup> Remedios Gil, enviamos el testimonio de nuestro profundo pésame; y á nuestros lectores pedimos una oración por el alma de la difunta.

\*\*\*

En Puebla de Rugat ha dado á luz con toda felicidad un robusto niño la esposa del incansable propagandista católico y maestro de Alquería de la Condesa, D. Remigio Gosalbo.

Al tierno vástago de nuestro amigo, le fueron administradas las aguas bautizmales por el virtuoso sacerdote D. José García Suñer, tío del neófito á quien se le puso por nombre José María, siendo padrinos los abuelos maternos del recién nacido. Nuestra enhorabuena á los señores de Gosalbo.

\*\*\*

**Un catecúmeno**

De un acontecimiento que ha henchido de gozo á la católica Gandía hemos de dar cuenta á los lectores.

En la Colegiata, y por mano del señor Abad, ha recibido las aguas del Bautismo un niño de nueve años, hijo de familia modesta, que tenía la desgracia de no haber ingresado aún en la Santa Religión Católica, á pesar de sus años.

Se le impuso por nombre el del Santo fundador de la Orden de Padres Jesuitas, el ilustre hijo de Loyola, y fueron sus padrinos el presidente de la Caja de Ahorros D. Ignacio Gros y la bella y distinguida señorita doña Carmen Gras.

Impuesto el Santo Sacramento, el señor Abad, Dr. Sancho, dirigió al neófito una sentidísima y tierna plática.

Al acto, que fué solemne y conmovedor, se unió toda Gandía, y los padrinos dieron muestras elocuentes de su generosidad, haciendo un verdadero derroche de confites y golosinas.

\*\*\*

El viernes próximo á las seis de la tarde, empezará en la Iglesia de las Escuelas Pías el solemne Novenario que las Teresianas dedican anualmente á su excelsa Patrona Santa Teresa.

De los sermones se ha encargado el Reverendo P. Gabriel de Jesús, religioso carmelita.

\*\*\*

En honor de la Virgen del Pilar se ha publicado ahora unas estampas preciosamente grabadas en rico papel, con objeto de pagarlas hasta el punto de que puedan ser colocadas varios ejemplares en cada casa; pues su ínfimo precio de venta permite adquirirlas en cantidad vera ser regaladas con profusión. Las hay de dos tamaños: de 26 por 39 centímetros y otras algo menores.

Difícilmente puede hacerse, para propaganda, cosa mejor y tan barata. Las estampas mayores se envían á 15 céntimos una ó 12 pts el ciento; y las pequeñas á 4 pesetas el ciento.

Pidanse acompañando el importe, á los *Anales del Pilar Apartado 29—Zaragoza.*

\*\*\*

La infanta doña María Teresa ha dado á luz con toda felicidad una niña, que en el solemne acto del bautismo el nombre de María de las Mercedes.

**EL MODELO**

**MANUEL**



**PENARROCHA**

**Fábrica de jabones**

carretera de Albaida 35 y 37  
Benipeixcar (GANDIA.)

**ESPECIALIDADES**

**JABONES**

Cera  
Crema  
Marsella  
Caramelo

Se recomiendan por su dureza, suavidad y transparencia.  
Jabón marca "LAS LLAVES", pídase en todos los establecimientos.

El acreditadísimo almacén de harinas de doña Ascención Delgado de Molina, se ha trasladado de la calle de Juan Andrés n.º 6, á la del Arzobispo Company (antes Tosal), n.º 9 y 11.

En dicho establecimiento se expende pan de todas clases a los precios siguientes:

Pan de Viena, suizo, y español (*fresat*) á 2 reales el kilogramo,

Pan de familia, superior, elaborada con la máquina «Higiénica Perfecta» á 1'20 pts el cuarterón; ordinario, á 1'10 pts.

Se admiten encargos y se sirven con prontitud y esmero especial.

Servicio á domicilio.

Harinas superiores, desde á 17 reales á arroba, hasta 26.

\*\*\*

**UNA GANGA**

Lo es en verdad la que ofrecemos á nuestros lectores. Tenemos 1.000 ejemplares del gran opúsculo de actualidad ¡Escándalo! ¡Escándalo! que daremos por el ínfimo precio de 5 céntimos.

Magnífica ocasión para los que quieren repartir un buen regalo, en las próximas comuniones generales, ejercicios ó cualquier misión.

Los que deseen adquirir dicho folleto lo mismo que «La grande obra», producciones ambas del infatigable misionero Hijo del Sagrado corazón de María Rdo. P. Jose Dueso, contraveneno el más eficaz para destruir la pócima social ingerida con la lectura de la prensa sectaria, pueden pasar por el despacho del Abogado D. A. Luis Beltran Baydal, calle S. Pascual 14 Gandía, donde presto se les servirá.

\*\*\*

El mejor de los laxantes son los GRAINS DE VALS; combaten el estreñimiento: Dosis: uno ó dos granos al cenar. Venta en Gandía en las principales farmacias.

\*\*\*

**TERCIANAS**

Se curan radicalmente con el ELIXIR DE PENAGOLOSA.

Farmacia y Droguería de San Francisco de Borja. Ausias March 1 y Plaza Constitución.—Gandía.

Precios económicos en todos los artículos.

\*\*\*

**Dr. RAMON MORELL Especialista**

Cirugía General y Operatoria Enfermedades de la *Matriz* y de las *Vías Genito Urinario.*

Consulta diaria de 10 á 1.

Colón 42, Principal. VALENCIA.  
Viajes á provincias en casos urgentes.

**EL RÁPIDO**

¡A los agricultores!

Taller de Reparación de toda clase de Máquinas y Fundición.

Se reparan y montan máquinas de vapor, norias, bombas y molinos.

Prensas para vinos y aceites, timbres para fábricas de azulejos, etc.

**CALABUIG Y C.<sup>a</sup>**

Se remontan calderas.  
Esta casa garantiza para un año toda clase de maquinaria que construye.

Avenida del Marqués de Campo. Frente á la estación del ferrocarril.—GANDIA.

\*\*\*

Si queréis tener niños sanos y robustos, dadles la

**DENTICINA ADROVER**

Les facilita el babeo durante el periodo crítico de su dentición.

—Les cura las enfermedades ocasionadas por el babeo, aparte de que les fortifica.

Precio: UNA peseta caja.

Pídase en todas las farmacias. Al por mayor: J. ADROVER, farmacéutico. GANDIA.

\*\*\*

**RAMON SANCHO**

Fábrica de pisos hidráulicos perfeccionados de Ramon Sancho. Avenida del Marqués de Campo, 1 y 3 duplicado, Gandía.

Depósito de materiales para construcciones, ladrillos, yeso y tierra refractaria; trabajos de portland y granito en pilas, aceras, etcétera; pisos hidráulicos, vidriados y azulejos; cemento rápido, y lento de Barcelona, macetas, tubos y toda clase de trabajos de alfarería.

Se garantizan los materiales de esta casa. Papeles pintados para decorar habitaciones. Representante casa Gil y Cámara de Valencia.

**AGENCIA DE NEGOCIOS**

QUINTIN CATALINA LLORIA

Para la colocación de capitales, compra y venta de fincas, operaciones divisorias de herencias, cobro de créditos, representaciones, apoderamientos, reclamaciones á las compañías ferroviarias, certificados de actos de última voluntad, seguros y contraseguros de vida, incendios, quintas, dotes, accidentes del trabajo y responsabilidad civil, dirigirse á la agencia en Gandía, Plaza de Loreto, número 12, primero

Imprenta de San Francisco de Borja C. del Beato Andrés Hibernón.—GANDIA.



# LA BARCELONESA

## FERRETERIA Y BATERIA DE COCINA

RAFAEL GARCIA. Calle Canalejas (antes Mar) 28, GANDIA

Herrajes completos para obras, herramientas de todas clases para artes y oficios, telas metálicas y para somiers, espinos artificiales, tornillos de todas clases, cadenas, alambres, ollas, cacerolas, sartenes, planchas para ropa de todas clases, hornillos para planchar, neveras, heladoras americanas, y alemanas, cubiertos y cuchillos de varias clases y demás objetos propios para cocina, cafés y fondas. Inmenso surtido en perfumería extranjera y objetos para regalos. Pozales y baños galvanizados á precios muy reducidos. Puntas de paris para la confección de cajas con descuentos especiales. Pólvora, cartuchos, tacos y perdigones, de todas clases.



	Paquetes de	Pastillas	Pesetas
1.ª marca: Chocolate de la Trapa.	400 gramos.	14 16 y 24	1.25, 1.50, 1.75, 2 y 2.50
2.ª marca: Chocolate de la familia.	460 gramos.	14 y 16	1.50; 1.75; 2 y 2.50
3.ª marca: Chocolate económico.	350 gramos.	16	1 y 1.25

Elaborados según fórmula aprobada por los Laboratorios Químicos Municipales de Madrid, Pamplona y San Sebastián.—Cajitas de merienda 3 pesetas, con 64 raciones.—Descuentos desde 50 paquetes.—Portes abonados, desde 100 paquetes, hasta la estación más próxima.—Se fabrica con canela, sin ella y á la vainilla.—No se carga nunca el embalaje.—Se hacen tareas de encargo desde 50 paquetes. Al detall. Principales ultramarinos.

Las mejores máquinas para coser, sin ruido y garantizadas, las vende á plazos y al contado, la acreditada Compañía Española.

## LA FABRIL VALENCIANA

Sucursal en esta población, calle de Juan Andrés número 14.

Se responde de las composturas por difíciles que sean, lo mismo en las máquinas de esta Compañía, que en las de otros fabricantes. Precios módicos.

Se venden piezas sueltas y agujas de todos los sistemas.

Completo surtido en máquinas para confeccionar géneros de punto.

Instrucciones de bordar, coser, y hacer géneros de punto, gratis y por empleados competentes.

## COLEGIO DE CORTE Y CONFECCION

DIRIGIDO POR

D.ª AMPARO OLMOS

CALLE DE CANALEJAS Y ALCALA DE OLMO, Núm. 14.

GANDIA

Enseñanza completa de corte y confección de vestidos para señoras, Abrigos, Sombreros, etc., Lencería para señoras y caballeros, Canastillas para recién nacidos, Trajecitos para niños, estilo sastre.

Verdadero corte parisién.

Honorarios módicos.

Facilidades en los pagos.

Al propio tiempo tiene el gusto de participar haber establecido dos nuevas secciones: una dedicada á la confección y arreglo de Sombreros de señora, y otra á la de Corsés de todas hechuras, así como también á la de fajas ortopédicas. Ambas responden á todas las exigencias de buen gusto y perfecta conformidad con los últimos figurines nacionales y extranjeros.

La larga práctica y el perfecto conocimiento de varios sistemas de corte que posee la directora, son la mejor garantía que ofrece á las alumnas para obtener resultados prácticos en la enseñanza.

Las especiales condiciones que reúne nuestro nuevo domicilio, calle Canalejas y Alcalá de Olmo núm. 14, nos permite admitir alumnas á toda pensión.



## TORRES DENTISTA

Vivía en la calle Mayor, y se ha trasladado al Paseo de las Germanías, número 51.

GANDIA

Posee el nuevo invento de las dentaduras Lisor Ex sin paladar. Operaciones sin ningún dolor. Horas de consulta: de 9 á 12 mañana y de 3 á 6 ta de.

## GRANDES ALMACENES

# EL AGUILA

Calle de la PAZ letra E--VALENCIA.

VERANEO DE 1911

Precios excepcionales en toda clase de ropas confeccionadas.

Trajes de lana, alpaca y dril.—Chalecos fantasía. Sombreros, Bateleras de paja.

Calzado, Guantes, Camisas, Géneros de punto, Corbatas, Bastones y Paraguas, Artículos para viaje, etc.

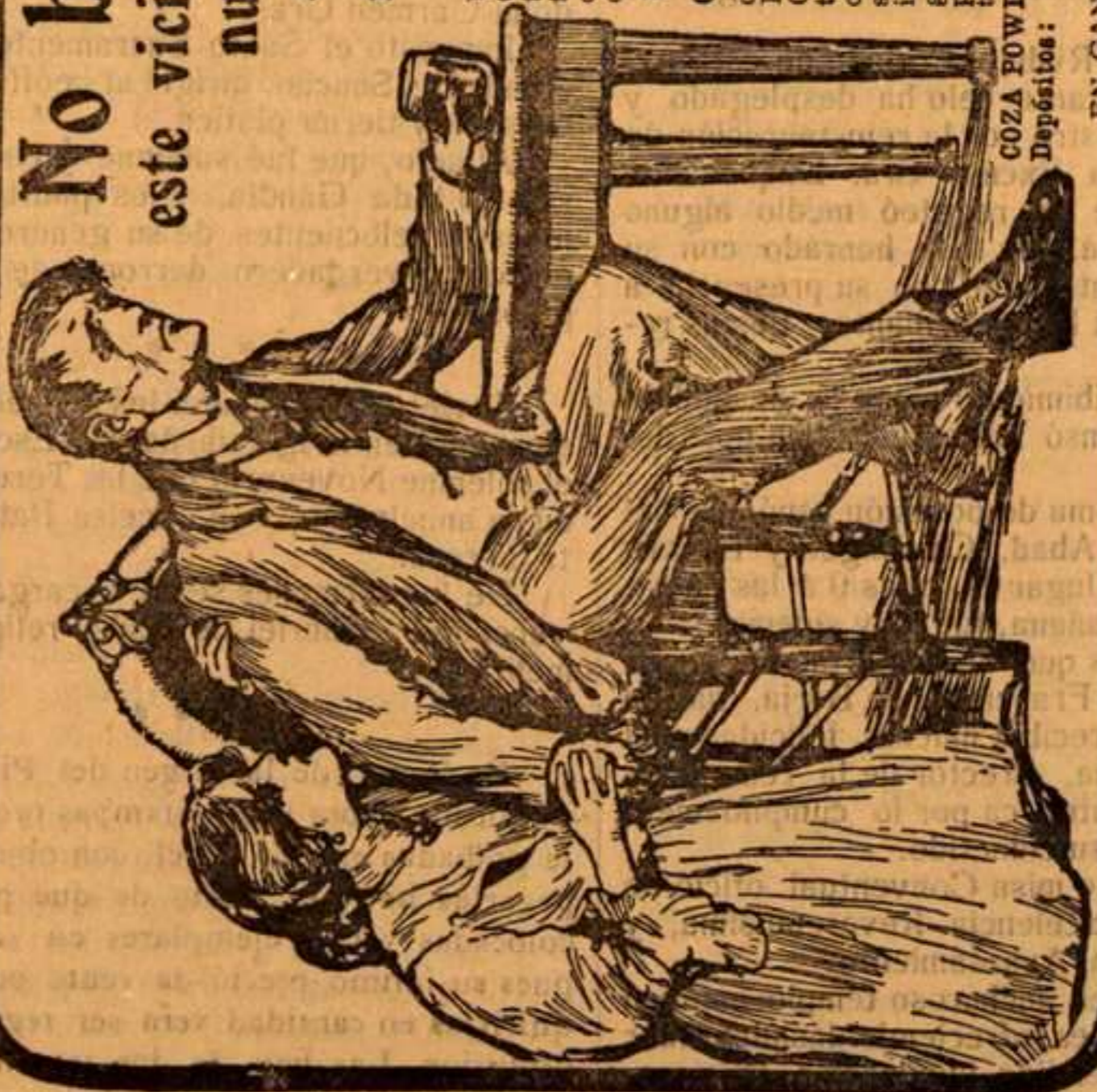
Para encargos, F. Espi, Castelar, 3—GANDIA

No bebas más, este vicio no es más que nuestra ruina.

Ahora es posible curar la pasión por las bebidas embriagadoras. Los esclavos de la bebida pueden ser librados de este vicio, aun contra su voluntad.

Una cura inofensiva, llamada Polvo Coza, ha sido inventada en fácil de tomar, apropiada para niños y niñas, con alimentos sólidos ó bebidas, sin conocimiento del interperante.

MUESTRA Todas aquellas personas que tengan un embotado en la familia ó entre sus relaciones, no deben dudar en pedir la muestra gratuita de Polvo Coza. Escríbale hoy Coza Powder Co., 76 Wardour Street, Londres, Inglaterra. El Polvo Coza puede ser también obtenido en todas las farmacias y si Vd. se presenta á uno de los depositos al pie indicados puede obtener una muestra gratuita. Si no puede Vd. presentarse, pero deseara escribir para adquirir la muestra gratuita, dirijase directamente á COZA POWDER CO., 76 Wardour Street, Londres



EN GANDIA: Farmacia de D. José Adrover Mayor, 34

## AGUA COLONIA MARCA ESA

clase superior, 2 pesetas frasco de un litro y 1'25, de medio litro con tapón-cuenta gotas.

RON QUINA á una peseta cincuenta céntimos, el frasco de medio litro con tapón-cuenta gotas.

Se vende en la sucursal de la UNIÓN ALCOHOLERA ESPAÑOLA, calle de Juan Andrés núm.º 6 =GANDIA=